

佛光大藏經

淨土藏・注疏部

淨外
名一
玄論
部



佛光山宗務委員會印行

佛光大藏經

淨土藏

・注疏部

淨名玄論
外一部

佛光山宗務委員會印行

佛光大藏經

淨土藏・注疏部

淨名玄論
外一部

☐監修 ☐星雲大師

☐主編 ☐佛光大藏經編修委員會

☐委員 ☐慈莊・慈惠・慈容・慈怡・慈嘉
依空・依淳・達和・永明・永進

一九九九年五月初版

有版權・請勿翻印

☐發行者 ☐佛光山宗務委員會

☐發行人 ☐慈惠（張優理）

☐出版者 ☐佛光出版社

高雄縣大樹鄉佛光山 電話（〇七）六五六四〇三八・九

☐流通處 ☐佛光山寺

高雄縣大樹鄉佛光山 電話（〇七）六五六一九二一・八

佛光書局

高雄市前金區賢中街二十七號 電話（〇七）二七二八六四九

臺北市忠孝西路一段七十二號九樓之十四 電話（〇二）二三一四四六五九

臺北市汀州路三段一八八號二樓 電話（〇二）二三六五一八二六

☐裝訂者 ☐精益裝訂股份有限公司

☐法律顧問 ☐蘇盈貴律師

☐郵政劃撥第〇〇四五六三五一五號

☐行政院新聞局出版事業登記證局版台業字第一五二四號

☐如有缺頁或裝訂錯誤，請寄回本社更換

《佛光大藏經》編修緣起

夫佛法者，自內容教義觀之，固有其根本上不變之價值；然若於研究信解論之，則應有契合時代之方法與權巧，方能古今融會貫通也。

基於此一原因，吾人期盼此願望之實現，故於民國五十六年（一九六七年）佛光山開山以來，即未嘗一日稍怠，朝此目標邁進。其中《佛光大藏經》之編印付梓，乃在此機緣下誕生於世矣。

我如來一代時教，自漢時東來中土，歷朝大德，譯著典籍，代有所出。宋元明清各版藏經之蒐集編印，既保存聖言經教，亦提供為學者研究與發揚之據也。然各版所刊，未將三藏分段標點，致令今人望經興嘆，既感佛典深奧，非初學之所能解，且編排古板，雖信學有心，奈苦鑽而莫能入。佛光山諸有志者，有鑒於此，乃於民國六十六年（一九七七年）成立「佛光大藏經編修委員會」，以星雲主其事，集學者數十人，經年累月，採各版藏經，冀望作文字之校

勘、全經之考訂，以及經文之分段、逐句之標點，甚而名相之釋義、經題之解說，並有經後之索引、諸家之專文，吾人本懷，乃期編纂一部現代人人能讀，讀而易解，解而能信，信而易行之佛教聖典，唯其如此，方能助長佛法之延續與流傳也。

《佛光大藏經》之編纂新修，擬分以下類別：

- | | | | |
|----------|----------|----------|----------|
| (1) 阿含藏 | (2) 般若藏 | (3) 禪藏 | (4) 淨土藏 |
| (5) 法華藏 | (6) 華嚴藏 | (7) 唯識藏 | (8) 秘密藏 |
| (9) 聲聞藏 | (10) 律藏 | (11) 本緣藏 | (12) 史傳藏 |
| (13) 圖像藏 | (14) 儀誌藏 | (15) 藝文藏 | (16) 雜藏 |

自清代集《龍藏》三百餘年來，今有此修藏之舉，星雲等不自量力，為我中華文化，續佛慧命，點無盡之燈，開般若之華，讓佛光普照寰宇，使法水長流九州。今以愚誠，祈各方大德襄之、教之！不勝馨香企盼之至！

佛曆二五二七年（一九八三年）八月 星雲序於佛光山

凡 例

- 一·《淨土藏》係參考各版藏經及近代著述，收錄有關阿閼淨土、彌陀淨土、彌勒淨土、藥師淨土、文殊淨土、維摩淨土以及淨土宗之諸經論等，分為「經部」、「注疏部」、「著述部」、「纂集部」，加以標點斷句，並重新編排。
- 二·本會重新編整之《淨名玄論》，係以日版《大正新修大藏經》為底本，再對勘《卍續藏》，並參考《維摩詰所說經》、《涅槃經》、《妙法蓮華經》、《大智度論》、《注維摩詰經》、《涅槃論》，異同並比，互補遺闕。
- 三·本會重新編整之《維摩經義疏》，係以日版《卍續藏經》為底本，再對勘《大正藏》，並參考《維摩詰所說經》、《維摩經遊意》、《注維摩詰經》、《大智度論》，異同並比，互補遺闕。
- 四·書中有文字訛誤、脫落而無他版藏經可對校者，若經確定純屬傳刻之訛誤、脫落，則依前後文意或刪增，或改訂，並作注解說明。
- 五·本書所據以為底本之各版藏經，其字體或為異體字，為配合現代電腦排版之印

刷字體，在不害字義之原則下，直接將文中若干字改為現代通行字，而不加校勘說明。

六・本書之整編採取新式標點與分段，將全書之文義標示清晰。文中所用之符號計有：「，、；。．．！？」「『』」《》〈〉」等十二種。

七・注解中所提及之「卅續本」係指日版《卅續藏經》，「大正本」指《大正新修大藏經》。

八・書中特殊之佛學術語、艱澀詞句等，均根據各類辭書加以注解。

九・本書之校勘、注解以卷為單位。文中注解號碼列於所注（或校勘）名詞或字之下。同一校勘字，若於同一卷出現多處者，則僅在初次出現時作注解，並於其注解之上冠一「*」記號，其餘各字不再累篇贅注，僅於該字右上角標上「*」，表示同前。

一〇・本書採用雙頁注，凡有校勘、注解，在同一面就可以找到。

一一・本藏附有全部《淨土藏》之索引一冊，其內容收錄人名、地名、經名、物名、術語、法數等等。

國家圖書館出版品預行編目資料

佛光大藏經・淨土藏 / 佛光大藏經編修委員會主編
．——初版．——高雄縣大樹鄉：佛光，1999〔
民 88〕
33 冊；21 公分
含附錄、索引各一冊
ISBN 957-543-793-4(一套：精裝)

1.方等部

221.34

88003064

ISBN 957-543-793-4 (一套：精裝)

ISBN 957-543-793-4



9 789575 437930

目錄

一・星雲大師序	一
二・凡例	一
三・淨名玄論題解	一
淨名玄論（八卷）	三
卷一	三
卷二	五一
卷三	七五
卷四	一一一
卷五	一四七
卷六	一八三
卷七	二一七
卷八	二四九

四・維摩經義疏題解……………二六九

維摩經義疏（六卷）……………隋・吉藏撰……………二七一

卷一……………二七一
卷二……………三四三

卷三……………三九三
卷四……………四五三

卷五……………五二一
卷六……………五八一

淨名玄論題解

一、名稱

《淨名玄論》，係論述《淨名經》（《維摩經》）之要旨，故名。

二、作者

吉藏大師，傳記詳見《無量壽經義疏》題解。

三、內容

《淨名玄論》，凡八卷。隋代三論宗祖師嘉祥大師吉藏撰。此書屬吉藏大師晚年的作品。初述撰著緣由，次分名題、宗旨、會處三科，具說不思議解脫之本不二法門，闡釋衆經之立題以及今經之題目，並謂此經之旨趣在於權實二智；二智之中，實智

爲般若波羅蜜，權智即方便智，爲漚和波羅蜜；乃至會處、淨土本質等問題。引用書籍頗多，有《大品經》、《法華經》、《涅槃經》、《大智度論》等三十餘部經論，並載錄道安、鳩摩羅什、僧肇、道生、北土論師等數十家之說。

四、現存

本論今收錄於日版《卍續藏經》第二十八冊、《大正新修大藏經》第三十八冊。

淨名玄論卷第一

吉藏法師造

金陵沙門釋吉藏，陪從大尉公晉王至長安懸^①芙蓉曲水日嚴精舍，養器乖方。仍抱腳疾，恐旋南尚遠，而朝露非奢，每省慰喻之言，遊心調伏之旨。但藏青裳之歲，頂戴斯經；白首之年，翫味彌篤。願使經胎不失，歷劫逾明，因撰所聞，著茲玄論。昔僧叡、僧肇悟發天真，道融、道生神機秀拔，並加妙思，具析幽微，而意極清玄，辭窮麗藻；但斯經文約義富，意遠義深，略闡未彰，廣敷似現，故博採南北，摭拾古今，復檢經論，微加檀思，實有過半之功，庶免徒勞之弊。

敘其論意，略爲三別：第一、名題；第二、宗旨；第三、敘會處。

第一、釋名題，有三：一、總釋名；二、眾經同異；三、別論此經。一、

^①懸：即縣。《釋名·釋州國》曰：「縣，懸也。懸係於郡也。」

總釋名，有三：前、總序名；次、釋立名本門；後、釋本名門。前、總序^①名說曰：夫法身元像，物感即形，至趣無言，而玄藉彌布，故知無像而無不像，無言而無不言。以無像而無不像故，住如幻智，遊戲五道；無言而無不言故，即張大教網，互生死流。是知斯經人法雙舉，言其人者，所謂淨名，以淨德內充，嘉聲外滿，天下藉甚，故曰淨名。豈止降伏魔怨，制諸外道，五百聲聞自稱不敏，八千菩薩失對當時矣。

所言法者，謂不思議解脫。統其大歸，凡有三種：一、不思議境；二、不思議智；三、不思議教。由不思議境，發不思議智；以不思議智，吐不思議教。欲令受化之徒藉教通理，因理發智，故此三門，理無不攝。但門雖有三，義兼本跡。境之興智，謂不思議本也，教謂不思議跡也。要由境發智，然後應物施教，謂以本垂跡；藉教通理，謂以跡顯本。所言不思議者，謂內無功用，不假思量，外化幽微，物莫能測，故曰不思議也。解脫者，略有二：一、登法身之位，捨結業之形，謂果解脫；二者、道貫雙流，二慧常並，縱任自在，塵累不拘，謂因解脫也。

次、釋立名本，略開十門：一、教廣爲三門；二、會^②三爲二論不二門；三、會二爲一門；四、泯一歸絕門；五、同異門；六、迷悟門；七、釋入門；八、攝法門；九、體用門；十、共說門。

一、教廣爲三門，凡有十句：

一、維摩詰不思議解脫本者，謂不二法門。所以然者，由體不二之道，故有無二之智；由無二之智，故能適化無方。是以經云：「文殊法常爾，法王唯一法，一切無礙人，一道出生死。」故知不二爲衆聖之原。夫欲敘其末，要先尋其本，是以建篇論乎不二。

問曰：不二法門既爲其本，請聞其要。

答曰：一道清淨，故名不二；眞極可軌，所以云法；至妙虛通，故稱爲門。蓋是總衆教之旨歸，統群聖之靈府，淨名現病之本意，文殊問疾之所由。子欲聞之，今當

①「序」，大正本作「釋」，今依據前後文意改作「序」。

②「會」，大正本作「合」，今依據下文改作「會」。

略說。大論不二，凡有三品：一、衆人言於不二，未明不二無言，所謂下也。二、文殊雖明不二無言，而猶言於無言，所謂中也。三、淨名呌默，鑒不二無言，而能無言於無言，所謂上也。良以道超四句，故至聖以之沖默，不二爲極，意在於斯。

問：三階之說，實妙會誠文，但以後觀前，似如相害，既云至趣無言，玄藉彌布，即是言於無言，乃見文殊之言深，淨名之默淺，三階之論，意所未詳。

答：三階之說，爲明理淺深，未辨應物垂教，以末難本，豈詣玄宗？今當爲子，當陳其意。夫不二理者，謂不思議本也；應物垂教，謂不思議跡也。非本無以垂跡，故因理以說教；非跡無以顯本，故藉教以通理。若然者，要須體理無言，然後乃得應物有言耳。衆人雖言於理，未明至理之無言，即未詣理也；文殊雖唱理無言，而猶言於至理，亦未稱理；淨名鑒理無言，而能無言於理，始詣理也。以如理無言，故能無言而言；稱理無像，故能無像而像。衆人未能如理無言，安能無言而言？未能如理無像，安能無像而像？故文殊之言淺，淨名之默深，三階之論，意彰於此。

難曰：三階之說若成，不二之言即壞。何者？既稱不二，寧有三耶？如其有三，何名不二？即事相違，義如杼楯。

答：蓋是以教惑理，故謂相違。若識理一教三，則有如符契。何者？衆人以言泯法，未息泯法之言，則爲淺也；文殊欲息泯法之言，故借言以止言，借言以止，言猶未免於言，則爲次也；淨名欲息文殊之借言，故默顯於無言，乃爲極也。故教有三階，而理無二轍。

問：至理無言，而文殊言於無言，可得以言爲教。淨名鑒理無言，而能無言於無言，此則是理，云何亦稱爲教？

答：子未細尋其旨，故有斯疑，若審察之，則前言已顯。何者？淨名寄默然之相，以顯無言之理，所詮無言，即爲是理能表之相，故稱之爲教，是以教有三門，而理無二矣。

問：至理無言，而文殊言於無言，猶未極者，亦至理無相，而淨名相於無相，豈詣理耶？

答：文殊旣言於無言，亦相於無相。淨名旣體理無言，故能無言於無言；亦體理無相，故能無相於無相，故名相斯寂，乃窮不二。

問：淨名旣體理無相，何故相於無相？